



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

**Bid Receiving - PWGSC / Réception des soumissions
- TPSGC**

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

Place du Portage, Phase III

Core 0B2 / Noyau 0B2

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Bid Fax: (819) 997-9776

SOLICITATION AMENDMENT

MODIFICATION DE L'INVITATION

The referenced document is hereby revised; unless otherwise indicated, all other terms and conditions of the Solicitation remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf indication contraire, les modalités de l'invitation demeurent les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

**Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur**

Issuing Office - Bureau de distribution

Ship Construction, Refit and Related
Services/Construction navale, Radoubs et services
connexes

11 Laurier St. / 11, rue Laurier

6C2, Place du Portage

Gatineau

Québec

K1A 0S5

Title - Sujet Un (1) chaland en aluminium de 5.1	
Solicitation No. - N° de l'invitation F7047-150017/A	Amendment No. - N° modif. 001
Client Reference No. - N° de référence du client F7047-150017	Date 2015-11-16
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$\$MC-024-25400	
File No. - N° de dossier 024mc.F7047-150017	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2015-11-18	
Time Zone Fuseau horaire Eastern Standard Time EST	
F.O.B. - F.A.B. Plant-Usine: <input type="checkbox"/> Destination: <input checked="" type="checkbox"/> Other-Autre: <input type="checkbox"/>	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Pilon, Chantal	Buyer Id - Id de l'acheteur 024mc
Telephone No. - N° de téléphone (819) 956-4308 ()	FAX No. - N° de FAX () -
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction: See herein	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Delivery Required - Livraison exigée	Delivery Offered - Livraison proposée
Vendor/Firm Name and Address Raison sociale et adresse du fournisseur/de l'entrepreneur	
Telephone No. - N° de téléphone Facsimile No. - N° de télécopieur	
Name and title of person authorized to sign on behalf of Vendor/Firm (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du fournisseur/ de l'entrepreneur (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)	
Signature	Date

Amendement 1:

Cet amendement a pour but de changer la date de livraison.

NOTE: DUE AU COURT DÉLAI, LES SOUMISSIONNAIRES PEUVENT ENVOYER LA PAGE COUVERTURE DE LA MODIFICATION DE L'INVITATION SIGNÉE, POUR INDiquer LA COMPRÉHENSION ET L'ACCEPTION DE CE CHANGEMENT, AU BUREAU DE RÉCEPTION DES SOUMISSIONS AU NUMÉRO DE TÉLÉCOPIEUR INDiqué DANS LE COIN GAUCHE DU PRÉSENT DOCUMENT. LA MODIFICATION DE L'INVITATION 1 SIGNÉE DOIT ÊTRE REÇUE PAR LA DATE ET L'HEURE DE FERMETURE DE CETTE INVITATION.

ENLEVER :

PARTIE 1 – RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

1.2 Sommaire

1.2.1 Le Ministère des Pêches et Océans (MPO) a une exigence pour un (1) chaland de débarquement en aluminium de 5,1 à 5,3m avec console pour le pilotage debout et une (1) remorque construits conformément avec l'Énoncé des besoins techniques (ÉBT) - **Annexe A** et les Questions des soumissionnaires et réponses du Canada – **Annexe D**.

Tous les livrables doivent être livrés par le **29 février 2016**.

Endroit de livraison: Port Alberni, Colombie Britannique - CANADA

REEMPLACER PAR :

PARTIE 1 – RENSEIGNEMENTS GÉNÉRAUX

1.2 Sommaire

1.2.1 Le Ministère des Pêches et Océans (MPO) a une exigence pour un (1) chaland de débarquement en aluminium de 5,1 à 5,3m avec console pour le pilotage debout et une (1) remorque construits conformément avec l'Énoncé des besoins techniques (ÉBT) - **Annexe A** et les Questions des soumissionnaires et réponses du Canada – **Annexe D**.

Tous les livrables doivent être livrés le **1^{er} avril 2016**.

Endroit de livraison: Port Alberni, Colombie Britannique - CANADA

ENLEVER :

PARTIE 7 – CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT

7.4 Durée du contrat

Tous les biens livrables doivent être livrés au plus tard le **29 février 2016**.

REEMPLACER PAR :

PARTIE 7 – CLAUSES DU CONTRAT SUBSÉQUENT

7.4 Durée du contrat

Tous les biens livrables doivent être livrés le **1^{er} avril 2016**.

TOUS LES AUTRES TERMES ET CONDITIONS DE MEURENT INCHANGÉS.